



Adams BOCES Self Insurance Pool



FIRE SAFETY

With over 5,000 office fires reported every year, it's important to understand and follow procedures for fire evacuations. It's important to prepare in the event of a fire, help prevent fires, and how to use a fire extinguisher.



PREPARE IN ADVANCE

The best time to think about fire safety is before a fire starts. In an emergency, you probably won't have time to figure out how your fire extinguishers work or where the nearest exit is.

- Participate in fire drills at least once a year
- Learn the location of fire escape routes
- Learn the location of and how to activate any fire alarms
- Know where fire extinguishers are located and how to use them

IF A FIRE STARTS

Many small and self-contained fires can be safely extinguished on the spot with the appropriate fire extinguisher. If you're in doubt, sound the alarm for evacuation immediately and call the fire department from outside of the building.

For your safety during a fire, use an extinguisher only if :

- The fire is small
- You have an escape route
- You know how to use the extinguisher
- You're certain the extinguisher is the right size and type for the fire

PREVENTING FIRES

- Be sure to turn off unused appliances at the end of the day.
- Keep anything that can burn away from heat-producing equipment: coffeemakers, hot plates, ovens, toasters, stoves, portable heaters, heat lamps, etc.
- Keep extension cords clear of doorways and other areas where they can be stepped on, become worn or get overheated.
- Never plug one extension cord into another.
- If electrical equipment malfunctions or gives off a strange odor, disconnect it and tell your supervisor.
- Promptly disconnect and replace cracked, frayed or broken electrical cords.

HOW TO USE A FIRE EXTINGUISHER

Knowing how to use a fire extinguisher before you're confronted with a fire is one of the best ways to prevent an emergency. Always report the fire first. When in doubt, get out of the building.

How to use a fire extinguisher:

- Pull the safety pin.
- Stand about 8 feet from the fire.
- Aim at the base of the fire.
- Squeeze the trigger.
- Use a back and forth sweeping motion.
- Aim accurately; fire extinguishers may only last from about three to 20 seconds.
- Use a fire extinguisher only if the fire is small and easily contained.



Provided by IMA, Inc. for the exclusive use of our clients. www.imacorp.com

"Fire Safety", Parlay, 2000



Adams BOCES
Self Insurance Pool



EXTINTORES DE INCENDIOS

Con más de 5,000 incendios en oficinas reportados todos los años, es importante entender y seguir los procedimientos para las evacuaciones de incendios. Es importante prepararse en caso de un incendio, ayudar a impedir incendios y saber cómo se utiliza un extintor de incendios.



ESTAR PREVENIDO

El mejor momento para pensar sobre la seguridad contra incendios es antes de que empiecen. Durante una emergencia, probablemente no hay tiempo para estudiar cómo funcionan o dónde se encuentran los extinguidores de incendios.

- Participe en simulacros de incendio por lo menos una vez al año.
- Conozca las salidas de escape en caso de incendio.
- Conozca dónde están ubicadas y cómo activar las alarmas de incendio.
- Conozca dónde están ubicados y cómo utilizar los extinguidores de incendio.

SI SE INICIA UN INCENDIO

Muchos incendios pequeños y localizados se pueden apagar con seguridad en el sitio donde se inician utilizando el extinguidor apropiado para el tipo de incendio. En caso de duda, haga sonar la alarma para que todos evacuen el lugar inmediatamente y llame al departamento de bomberos una vez fuera del edificio.

Para su seguridad durante un incendio, sólo utilice un extinguidor si:

- El incendio es pequeño.
- Usted tiene una ruta de escape.
- Sabe utilizar el extinguidor.
- Sabe con certeza cuál es el extinguidor correcto para el tamaño y el tipo de incendio.

CÓMO EVITAR INCENDIOS

- Al finalizar la jornada, asegúrese de apagar todos los aparatos eléctricos que no estén en uso.
- Aleje de los aparatos que produzcan calor todo material que pueda quemarse: cafeteras, hornillas, hornos, tostadoras, estufas, calentadores portátiles, lámparas para calentar, etc.
- Ponga atención para evitar que las extensiones eléctricas no estén cerca de las puertas o en un sitio donde alguien las pueda pisar, se recalienten o se dañe su aislamiento.
- Nunca conecte una extensión eléctrica a otra.
- Desconecte los aparatos eléctricos que no funcionen correctamente o que emanen un olor extraño e infórmese a su supervisor.
- Desconecte y reemplace con prontitud toda extensión eléctrica que esté gastada, raída o rota.

CÓMO USAR UN EXTINGUIDOR DE INCENDIOS

Una de las mejores maneras de evitar emergencias es saber usar un extinguidor de incendios antes de verse en la situación de apagar un incendio. Siempre reporte el incendio primero. En caso de duda, salga del edificio.

Use el extinguidor de este modo

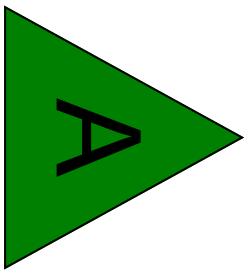
- Hale el perno de seguridad.
- Ubíquese a unos 8 pies de distancia del incendio.
- Apunte a la base del incendio.
- Apriete el gatillo.
- Con movimientos amplios cubra las llamas con el contenido del extinguidor.
- Apunte con precisión, el contenido de los extinguidores sólo dura de 3 a 20 segundos.
- Utilice un extinguidor de incendios sólo si el incendio es pequeño y fácil de contener.



Provided by IMA, Inc. for the exclusive use of our clients. www.imacorp.com

"Fire Safety", Parlay, 2000

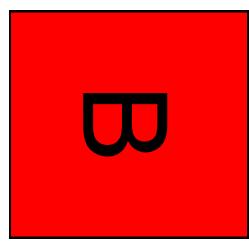
CHOOSING A FIRE EXTINGUISHER



CLASS A Green Label

Fires Involving:

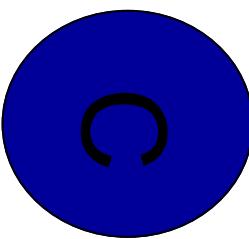
- Wood
- Paper
- Cloth
- Rubbish



CLASS B Red Label

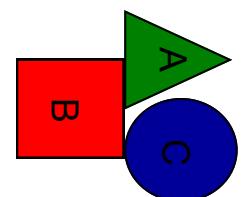
Fires Involving:

- Gasoline
- Solvents
- Vapors
- Gas Leaks



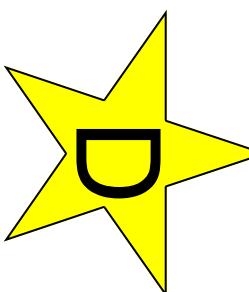
CLASS C Blue Label

Electrical fires



CLASS ABC

Combination fires



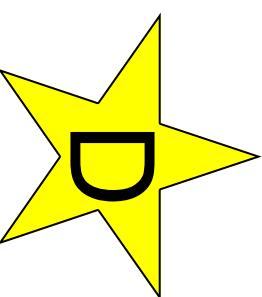
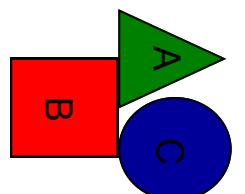
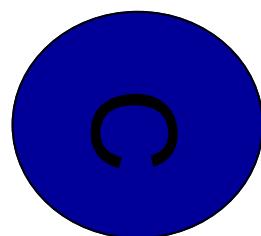
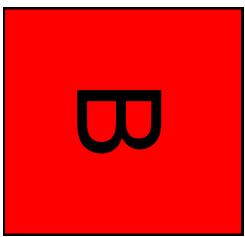
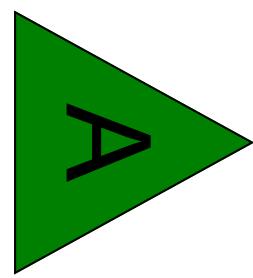
CLASS D Yellow Label

Fires involving
combustible metals:

- Magnesium
- Sodium
- Potassium
- Sodium Potassium Alloys

- Do you know where fire extinguishers are located in your workplace?**
- Do you know what types of fire extinguishers are in your workplace?**
- Do you know how to use a fire extinguisher?**

CÓMO ESCOGER UN EXTINTOR DE INCENDIOS



CLASE A

Etiqueta verde

- Incendios que tienen que ver con:

- Madera
- Papel
- Tela
- Basura

CLASE B

Etiqueta Roja

- Incendios que tienen Incendios eléctricos que ver con:

- Gasolina
- Disolventes
- Vapores

- Escapes de gas

CLASE C

Etiqueta Azul

- Incendios combinados que ver con

- metales combustibles:
- Magnesio
- Sodio
- Potasio
- Sodio potasio

CLASE ABC

Etiqueta Amarilla

- Incendios que tienen que ver con

- metales combustibles:

- Magnesio

- Sodio

- Potasio

- Sodio potasio

¿Sabe dónde están ubicados los extintores de incendios en su trabajo?

¿Sabe qué tipos de extintores de incendios hay en su trabajo?

¿Sabe cómo utilizar un extintor de incendios?

SAFETY MATTERS

MEETING TOPIC: FIRE SAFETY

DATE: _____

LOCATION/DEPARTMENT: _____

PRINT NAME

SIGN NAME

By signing this sheet you are acknowledging participation in this training.